

## บทที่ 12

### สาระสำคัญ

ในบทนี้นักศึกษาจะได้ศึกษาภาษาเกาหลีในหัวข้อดังนี้

1. การใช้ -에 있습니다 และ -에 없습니다
2. การใช้คำ 그런데

### วัตถุประสงค์เชิงพฤติกรรม

เมื่อนักศึกษาได้ศึกษาภาษาเกาหลีในบทนี้แล้ว

1. สามารถอธิบายการใช้ -에 있습니다 และ -에 없습니다 ได้อย่างถูกต้อง
2. สามารถอธิบายคำ 그런데 ได้อย่างถูกต้อง
3. สามารถอธิบายการพูดเกี่ยวกับตำแหน่งและทิศทางในภาษาเกาหลีได้อย่างถูกต้อง

# 제 12 과 방에 무엇이 있습니까 ?

## บทที่ 12 ในห้องมีอะไร

### คำศัพท์

십이 (12)

냉장고

부엌

개

바나나

예쁩니다

키

작습니다

우산

비가 옵니다

สิบสอง

ตู้เย็น

ครัว

สุนัข

กล้วย

สวย

ส่วนสูง

เล็ก

ร่ม

ฝนตก

고양이

선풍기

왼쪽

오른쪽

침대

반찬

핸드폰

แมว

พัดลม

ข้างซ้าย

ข้างขวา

เตียง

กับข้าว

โทรศัพท์มือถือ

## บทสนทนา

방에 침대가 있습니다.

방에 책상도 있습니다.

책상 위에는 무엇이 있습니까 ?

책상 위에 전화가 있습니다.

그런데 방에 옷장이 없습니다.

### คำแปลบทสนทนา

ในห้องมีเตียง

ในห้องก็มีโต๊ะด้วย

บนโต๊ะมีอะไร

บนโต๊ะมีโทรศัพท์

แต่ในห้องไม่มีตู้เสื้อผ้า

## ไวยากรณ์

### 1) -에 있습니다 / -에 없습니다

-에 ในบทที่ 11 ใช้ตามหลังคำนามแสดงสถานที่ บ่งบอกถึงทิศทางหรือจุดหมายของสถานที่นั้น ๆ ส่วน -에 ในบทนี้เป็นคำกริยาที่ใช้ในการบอกตำแหน่งที่ตั้ง ส่วนใหญ่จะใช้กับรากศัพท์คำกริยา 있다 แปลว่า (มี อยู่) หรือ 없다 แปลว่า (ไม่มี ไม่อยู่) เช่น -에 있습니다, -에 없습니다 ดังตัวอย่างต่อไปนี้

#### ตัวอย่าง

냉장고가 부엌에 있습니다.

ผู้เขียนอยู่ที่ครัว

시계가 가방에 있습니다.

นาฬิกาอยู่ที่กระเป๋า


개가 집에 있습니다.

สุนัขอยู่ที่บ้าน

의자가 방에 있습니다.

เก้าอี้อยู่ที่ห้อง

ส่วน -이/가, -에 있습니다 รูปประโยคนี้สามารถสลับเปลี่ยนลำดับคำ  
เป็น -에, -이/가 있습니다 โดยยังคงความหมายเดิมดังตัวอย่าง

 ตัวอย่าง

학생이 교실에 있습니다.

นักเรียนอยู่ที่ห้อง

교실에 학생이 있습니다.

นักเรียนอยู่ที่ห้อง

지갑에 돈이 있습니다.

เงินอยู่ที่กระเป๋า

돈이 지갑에 있습니다.

เงินอยู่ที่กระเป๋า

누나가 집에 있습니다.

พี่อยู่ที่บ้าน

집에 누나가 있습니다.

พี่อยู่ที่บ้าน

## 2) 그런데

그런데 แปลว่า แต่ หรือ และ ประโยคหน้าและประโยคหลังจะมีเนื้อหาขัดแย้งกัน  
หรือตรงกันข้ามกัน ดังตัวอย่างต่อไปนี้

### ตัวอย่าง

책상 위에 가방과 볼펜이 있습니다.

그런데 연필이 없습니다.

บนโต๊ะมีกระเป๋าและปากกามีกั้แต่ไม่มีดินสอ

내 누나는 예쁩니다.

그런데 키가 작습니다.

พี่สาวของฉันสวยแต่ตัวเตี้ย

비가 옵니다.

그런데 우산이 없습니다.

ฝนตกแต่ไม่มีร่ม

## คำอธิบายประกอบ

### วิธีพูดเกี่ยวกับตำแหน่งและทิศทาง

ในภาษาเกาหลีคำที่บอกตำแหน่งที่อยู่ เช่น ข้างใน ข้างนอก ข้างซ้าย ข้างขวา ฯลฯ เป็นคำนามทุกคำดังนั้นเมื่อจะนำคำนามซึ่งเป็นสถานที่ที่มีคน สัตว์ สิ่งของอยู่มาขยาย ต้องใช้คำช่วย -에 ดังตัวอย่างต่อไปนี้

ภาษาเกาหลี	ภาษาไทย
앞에	ข้างหน้า
뒤에	ข้างหลัง
위에	ข้างบน
아래에	ข้างล่าง
옆에	ข้าง ๆ
안에	ข้างใน



## บทฝึกฝน

### 1) การใช้ -에 있습니다

문 앞에 책상이 있습니다.

ข้างหน้าประตูมีโต๊ะ

집에 고양이가 있습니다.

ที่บ้านมีแมว

책상 옆에 컴퓨터가 있습니다.

ข้าง ๆ โต๊ะมีคอมพิวเตอร์

집에 선풍기가 있습니다.

ที่บ้านมีพัดลม

### 2) การใช้ -에 없습니다

문 왼쪽에 책상이 없습니다.

ข้างซ้ายประตูไม่มีโต๊ะ

문 오른쪽에 시계가 없습니다.

ข้างขวาประตูไม่มีนาฬิกา

침대 옆에 구두가 없습니다.

ข้าง ๆ เติงไม่มีรองเท้า

문 앞에 양말이 없습니다.

ข้างหน้าประตูไม่มีรองเท้า

3) การใช้ 그런데, 앞, 옆, 아래

밥과 반찬이 있습니다. 그런데 무엇이 없습니까?

มีข้าวและกับข้าวแต่ยังไม่มียะลหรือ

문 앞에 책이 없습니다.

ข้างหน้าประตูไม่มีหนังสือ

책상 옆에 텔레비전이 있습니다.

ข้าง ๆ โต๊ะมีโทรทัศน์

아래에 냉장고가 없습니다.

ข้างล่างไม่มีตู้เย็น

## บทเสริมทักษะ

- 1) 람캄행대학교가 어디에 있습니까?  
람캄행대학교가 운동장 옆에 있습니다.
- 2) 교실이 어디에 있습니까?  
교실이 은행 앞에 있습니다.
- 3) 몇 층에 있습니까?  
오 층에 있습니다.
- 4) 핸드폰이 어디에 있습니까?  
핸드폰이 가방 속에 있습니다.
- 5) 책상 위에 무엇이 있습니까?  
책상 위에 책이 있습니다.
- 6) 냉장고 안에 무엇이 있습니까?  
냉장고 안에 과일이 있습니다.
- 7) 의자 위에 무엇이 있습니까?  
의자 위에 연필이 있습니다.
- 8) 가방 속에 무엇이 있습니까?  
가방 속에 돈이 있습니다.

## คำแปลบทเสริมทักษะ

- 1) มหาวิทยาลัยรามคำแหงอยู่ที่ไหน  
มหาวิทยาลัยรามคำแหงอยู่ข้าง ๆ สนามกีฬา
- 2) ห้องเรียนอยู่ที่ไหน  
ห้องเรียนอยู่ข้างหน้าธนาคาร
- 3) อยู่ที่ชั้นไหน  
อยู่ที่ชั้นห้า
- 4) โทรศัพท์มือถืออยู่ที่ไหน  
โทรศัพท์มือถืออยู่ในกระเป๋า
- 5) บนโต๊ะมีอะไร  
บนโต๊ะมีหนังสือ
- 6) ในตู้เย็นมีอะไร  
ในตู้เย็นมีผลไม้
- 7) บนเก้าอี้มีอะไร  
บนเก้าอี้มีดินสอ
- 8) ในกระเป๋ามีอะไร  
ในกระเป๋ามีเงิน

## แบบฝึกหัด

1) จงแต่งประโยคตามต่อไปนี้โดยใช้คำว่า -에, -이/가 있습니다

(1) 방 / 연필 → \_\_\_\_\_

(2) 집 / 나무 → \_\_\_\_\_

(3) 집 / 양말 → \_\_\_\_\_

(4) 학교 / 선생님 → \_\_\_\_\_

2) จงตอบคำถามต่อไปนี้ให้สมบูรณ์

(1) 책상 위에 무엇이 있습니까? /  
\_\_\_\_\_

(2) 의자 아래에 무엇이 있습니까?  
\_\_\_\_\_

(3) 냉장고 안에 무엇이 있습니까?  
\_\_\_\_\_

(4) 집에 무엇이 있습니까?  
\_\_\_\_\_

3) จงแต่งประโยคต่อไปนี้ตามตัวอย่าง

ตัวอย่าง

집 / 개 / 있다  
→ 집에 개가 있습니다.

(1) 가방 / 책 / 없다

→ \_\_\_\_\_

(2) 방 / 냉장고 / 없다

→ \_\_\_\_\_

(3) 회사 / 연필 / 없다

→ \_\_\_\_\_

(4) 집 / 시계 / 있다

→ \_\_\_\_\_

(5) 방 / 수건 / 없다

→ \_\_\_\_\_

(6) 집 / 라디오 / 있다

→ \_\_\_\_\_

4) จงแปลเป็นภาษาเกาหลี

- (1) มหาวิทยาลัยรามคำแหงอยู่ข้าง ๆ สนามกีฬา
- (2) ซ้าง ๆ บ้านมีแมว
- (3) หน้าบ้านมีต้นไม้
- (4) ในตู้เย็นมีผลไม้
- (5) หน้าโรงเรียนมีร้านขายของ